

<b>Zeitschrift:</b>	Bulletin des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins, des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen = Bulletin de l'Association suisse des électriciens, de l'Association des entreprises électriques suisses
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Elektrotechnischer Verein ; Verband Schweizerischer Elektrizitätsunternehmen
<b>Band:</b>	74 (1983)
<b>Heft:</b>	12

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Bulletin



des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins  
de l'Association Suisse des Electriciens

des Verbandes Schweizerischer Elektrizitätswerke  
de l'Union des Centrales Suisses d'Electricité



*Aus Unterlagen der SUVA  
(Sicherheitsplakat, Sicherheitsschilder)*

*Affiches de sécurité de la CNA*



12/1983

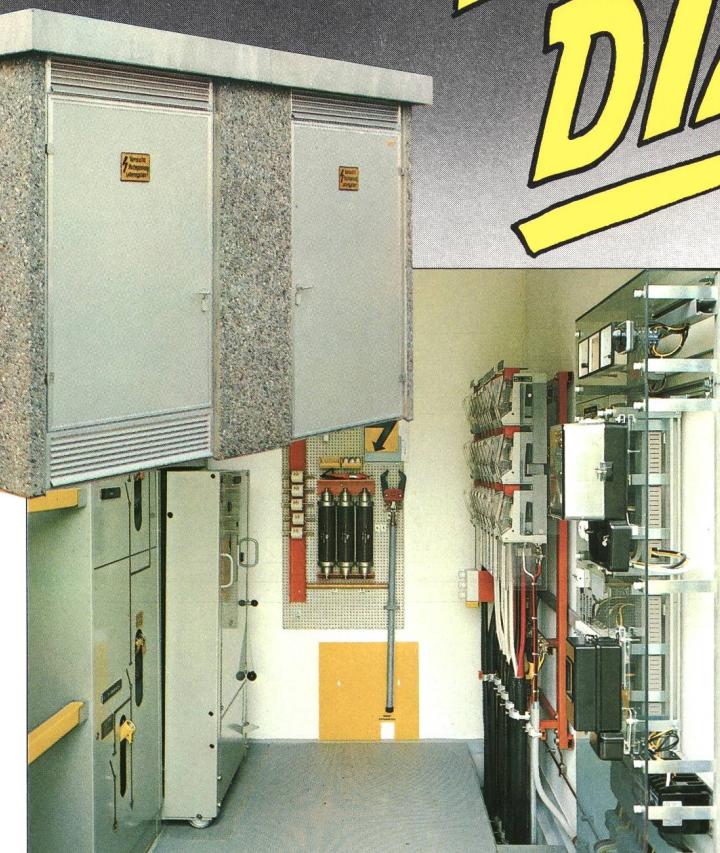
**Elektrizitätswirtschaft**  
**Economie électrique**

**Unfallverhütung und Sicherheit**  
**Prévention et Sécurité**



# LES DIABLERETS

**L'alimentation électrique  
sans interruption – la condition  
préalable de la sécurité –  
de la sécurité que nous assurons**



Le séjour agréable dans un logis chaud et clair. De joyeux divertissements dans la discothèque. Un flirt pétillant au bar de l'hôtel. Et le sûr retour sur des routes enneigées et lisses... – Que serait un lieu de villégiature sans une alimentation électrique pleinement assurée par des stations de transformateurs Huser! Par tout temps, d'année en année, toujours.

Stations de transformateurs Huser conçues en éléments préfabriqués pour unités de 250 à 1000 kVA. Avec chambre à câbles souterraines et bac collecteur d'huile intégré. Conformes aux prescriptions fédérales et cantonales sur la protection des eaux.

Stations de transformateurs Huser avec différentes exécutions de façades. Avec portes en matière plastique résistante à la lumière et de couleur harmonisée. En dimensions extérieures compactes mais avec une spacieuse offre d'espace intérieur.

Stations de transformateurs Huser – livrées clé en main, d'aspect esthétique, haute sécurité d'exploitation, longue durée de service. Livraison à bref délai, pas de travaux de service ou d'entretien.

Documentation, informations et conseils individuels: 073-23 46 46 – un appel qui en vaut la peine!

**La sécurité par la qualité – une tradition Huser**

**Elektrobau I. Huser AG 9572 Busswil Tel. 073-23 46 46**